**支援者使用　　　　　　　　　　　　问卷调查三：对婴儿的感**

赤ちゃんへの気持ちシート（中国語版）

|  |  |
| --- | --- |
| **填写日期** | **年　　　 月　　 日（产后第　　　天）** |
| **母亲姓名** |  |
| **婴儿姓名** |  |

１　感觉婴儿非常的可爱

２　尽管知道为了婴儿有些事是一定要

做的，但有时会感到紧张，不知道

该怎么办

３　有时会对婴儿感到愤怒和厌恶

４　对婴儿产生不了什么特别的感觉

５　对婴儿的愤怒逐渐增强

６　对照顾婴儿起居感到很享受

７　觉得自己的孩子应该不是这样的

８　有保护婴儿的愿望

９　觉得要是没有这个孩子

１０ 对婴儿感觉很亲切

|  |
| --- |
| **以上是结合指数（原始指数），括号内（　　）为分数（九州大学精神科　吉田敬子 翻译）** |

１１ 了解婴儿为何哭泣，为何吵闹

１２ 当婴儿吵闹哭泣时，无法控制自己

的情绪

１３ 在感到恼火时，有没有想要捏打

婴儿。

１４ 感觉到自己的婴儿特别容易哭泣

１５ 感觉到要抱自己的婴儿很困难

　总是有 有时会有 　　偶尔会有 一点也

这样的感觉　　　　 这样的感觉　　　　 这样的感觉　　　 感觉不到

　 （　　０　　）　　　　　　　（　　１　　）　　　　 　　（　　２　　）　　　　　　（　　３　　）

（　　３　　）　　　　　 （　　２　　）　　　　 　　（　　１　　）　　　　　　（　　０　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　 　 　（　　１　　）　　　　 　（　　０　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　 　（　　１　　）　　　　 　（　　０　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　　 （　　１　　）　　　　 　（　　０　　）

　 （　　０　　）　　　　　　　（　　１　　）　　　　 　（　　２　　）　　　　 （　　３　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　 　（　　１　　）　　　　　　（　　０　　）

（　　０　　）　　　　　　　（　　１　　）　　　　　 （　　２　　）　　　　 　 （　　３　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　 （　　１　　）　　　　　 （　　０　　）

（　　０　　）　　　　　　　（　　１　　）　　　　　 　 （　　２　　）　　　　　 （　　３　　）

（　　０　　）　　　　　　　（　　１　　）　　　　　 　（　　２　　）　　　　　 　（　　３　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　　　 （　　１　　）　　　 　　（　　０　　）

（　　３　　）　　　　　　　（　　２　　）　　　　　　　　（　　１　　）　　　　　　（　　０　　）

　（　　３　　）　　　　　　　 （　　２　　）　　　　　　　 （　　１　　）　　　　　　（　　０　　）

（　　３　　）　　　　　　　　（　　２　　）　　　　　　　 （　　１　　）　　　　　　（　　０　　）

**摘自宫城县制定的《防止虐待儿童手册》**